



Council of the  
European Union

Brussels, 5 April 2023  
(OR. en, cs)

8112/23

---

---

**Interinstitutional File:  
2022/0402(CNS)**

---

---

**JUSTCIV 57  
FREMP 102  
JAI 411  
IA 68  
INST 110  
PARLNAT 74**

#### **COVER NOTE**

---

From:	The Senate of the Parliament of the Czech Republic
date of receipt:	31 March 2023
To:	The President of the Council of the European Union
Subject:	Proposal for a Council Regulation on jurisdiction, applicable law, recognition of decisions and acceptance of authentic instruments in matters of parenthood and on the creation of a European Certificate of Parenthood [15837/22 - COM(2022) 695 final] - Opinion on the application of the Principles of Subsidiarity and Proportionality

---

Delegations will find enclosed the opinion<sup>1</sup> of the Senate of the Parliament of the Czech Republic on the abovementioned proposal followed by a courtesy English translation.

---

<sup>1</sup> Translation(s) of the opinion may be available on the Interparliamentary EU Information Exchange website (IPEX) at the following address: <https://secure.ipex.eu/IPEXL-WEB/search/document/results>



SENÁT PARLAMENTU ČESKÉ REPUBLIKY

14. FUNKČNÍ OBDOBÍ

146.

USNESENÍ SENÁTU

z 9. schůze konané dne 30. března 2023

k návrhu nařízení Rady o příslušnosti, rozhodném právu, uznávání rozhodnutí a přijímání veřejných listin ve věcech rodičovství a vytvoření evropského osvědčení o rodičovství /senátní tisk č. N 17/14/

Senát

I.

1. **zastává názor**, že rodinné právo a rodinná politika jsou citlivou oblastí politického rozhodování v členských státech, neboť jejich společenské přístupy k těmto otázkám se výrazně liší; proto také čl. 81 Smlouvy o fungování Evropské unie vyžaduje pro přijímání společných opatření týkajících se rodinného práva s mezinárodním prvkem jednomyslnost členských států;
2. **žádá vládu**,
  - aby v průběhu projednávání prosazovala zúžení působnosti nařízení tak, aby z něj bylo vyloučeno náhradní mateřství a aby mohl členský stát odmítnout uznání rodičovství v případech, kdy došlo k ryze účelovému zapojení přeshraničního prvku s cílem obejít vnitrostátní úpravu v oblasti rodičovství;
  - aby v případě, že bude jednání v Radě směřovat k jednomyslné shodě členských států, předložila navrhované kompromisní znění nařízení Senátu k projednání a vyjádření stanoviska a neumožnila přijetí nařízení, nevysloví-li s jeho podobou Senát souhlas;

II.

1. **žádá vládu**, aby Senát do 30. září 2023 informovala o tom, jak zohlednila toto usnesení, a o dalším vývoji projednávání;
2. **pověřuje** předsedu Senátu, aby toto usnesení postoupil Evropské komisi.

Miloš Vystrčil v. r.  
předseda Senátu

Jarmila Smotlachová v. r.  
ověřovatelka Senátu

*Courtesy translation*



**SENATE OF THE PARLIAMENT OF THE CZECH REPUBLIC**

14TH TERM

**146<sup>th</sup>**

**RESOLUTION OF THE SENATE**

Delivered on the 9<sup>th</sup> session held on 30<sup>th</sup> March 2023

**on the Proposal for a Council Regulation on jurisdiction, applicable law, recognition of decisions and acceptance of authentic instruments in matters of parenthood and on the creation of a European Certificate of Parenthood /Senate Print no. N 017/14, COM(2022) 695/**

**The Senate**

**I.**

**1. Is of the opinion**

that family law and family policy are sensitive areas of political decision-making in the Member States, as their societal approaches to these issues differ significantly; Article 81 TFEU therefore requires unanimity among Member States for the adoption of common measures on family law with an international aspect;

**2. Requests the Government**

- to advocate narrowing of the scope of the Regulation during the negotiations, so that surrogacy is excluded, and each Member State is allowed to refuse recognition of parenthood in cases where the cross-border element is applied intentionally in order to circumvent national legislation in the area of parenthood;
- to submit the proposed compromise wording of the Regulation to the Senate for discussion and adoption of an opinion if the negotiations in the Council proceed towards unanimous agreement of the Member States, and not to allow the adoption of the Regulation unless agreed by the Senate;

**II.**

**1. Requests**

the Government to inform the Senate no later than on 30<sup>th</sup> September 2023 about the way this Resolution was taken into account and about the further development of negotiations;

**2. Authorises**

the President of the Senate to forward this Resolution to the European Commission.

Miloš Vystrčil  
sign manual  
President of the Senate

Jarmila Smotlachová  
sign manual  
Senate Verifier